

DOCKETED	
Docket Number:	20-LITHIUM-01
Project Title:	Lithium Valley Commission
TN #:	240607
Document Title:	Notice of November Lithium Valley Commission Community Forum - Purepecha Version UPDATED
Description:	***This document supersedes TN 240544*** Notice written in Purepecha. November 17, 2021 at 6:00 pm (PST).
Filer:	Erica Loza
Organization:	California Energy Commission
Submitter Role:	Commission Staff
Submission Date:	11/16/2021 8:25:47 AM
Docketed Date:	11/16/2021



Lithium Valley Comisioniri Tánguarhikua

Noviembre 17, 2021
6:00 p.m. – 8:00 p.m

Aiángunská indé Juandakua Comunitaria

Inde Comición Lithium Valley junta ma hatsiat Martes, Noviembre 17, 2021, de 6:00 p.m. a 8:00 p.m. ka interprete hagüat Español ka P'urepecha-ambo. Inde juandakua comunitaria hatiatisk pá ayankungan ka introducirin inde Lithium Valley Comicionin ka conceptun enka inde ambekehuak inde Lithium Valley ka xiasin kuramarin huchar kuiripun opinion ámbe ka participación ambe inde Lithium Valley Comicionir.

Inde juandakua comunitaria internet remotampo hajuati, consistenti inde Ley Assamblar 361 (Rivas, Capitulo 165, Estatua 2021 anapu) pa mejorar ka inspin inde aceso kuiripun juntechan estador anapu ya inde COVID-19 pandemiakimbo pa xander inspigan opcionichan teleconferenciechan imbo. Inte kuiripucha huatiks participarin inte juntechambo internet remotampo encask na instruccionicha háka ketsikua o niran inde lugar jímbo ma enca haguak inte aceso remota internetimbo.

Jima Nirani

Inde xusk haguatisk lugaricha par cha niran pa un ma kurandiran xan. Indé kuripuchan inskugachati aceso pa kurantinir ka hi lugarichan hatsiatiks interpretacion Español ka Purepechambo. Inde Lithium Valley Comisionercha kuripucha maruks huatisk ka maruk nosk hahuatiks inde lugaricha-imbo.

Centro Administración del Condado de Imperial
940 West Main Street, 2nd Floor
Cuarto de Conferencia C y D
El Centro, CA 92243

La Ciudad de Coachella Corporate Yard
53-462 Enterprise Way
Coachella, CA 92236

North Shore Beach and Yatch Club
99155 Sea View Drive
Mecca, CA 92254

Calipatria Community Center cerca del Parque Rademacher
150 North Park Ave
Calipatria, CA 92233

Instrucionicha Remotas pa Tanguarikuani Niran

Inde juandakua huakar hinchan inde Zoom-link-himbo enca ketikya haka or y xhu hinchan [Zoom](https://join.zoom.us), <https://join.zoom.us> ka inde ID ka Contrasenía hatsikun enca ketsitkua haka. Enca no hurakaskar hinchan, huakar huatan inde Zoom-ir (888) 799-9666 ext. 2, o indé Comision de Energia de California (CEC) kuripur arispuktin al publicadvisor@energy.ca.gov o telefonimbo (916) 661-8130 o inde (916) 957-7910.

Link inde Tanguarikua:

<https://energy.zoom.us/j/93655457881?pwd=RTF3TlpaTmJQU09PRG5rM1I1ZTdJUT09>

Junter ID: 936 5545 7881

Junter Contrasenía: LITHIUM

Par juandantir hatiskar "haki tarantir" pa inde eshen eskar huestin tu guantandtir ka inde facilitador ma hariatikin nahtindir huakar huandandir par comentario ma hundir.

Par Telefonimbor parciparintir, marcari (877) 853-5257 o (888) 475-4499 (Inde llamada E.E.U.U.) o (213) 338-8477 (CA Anapu). Enca operadora kuramatiska, marcari **ID: 936 5545 7881**. Pa comentario ma undir, hayastiku *9 par "hâhki taratan" ka *6 par mudo/no mudo chet linea hatkundir.

Inde servicio de subtítulo Zoom English jimbo hakuat inde juantaru. Yaminducha huatisk inde serviciun hatikuni hayatskupan "Live Transcript" icono ka menter escojerintir "Show Subtitle" o "View full transcript". Inde servicio de subtítulo huakar haghastantir hayatikun "stop" ka huentatir "Live Transcript" o selectionarintir "hide subtitle" inconon. Inde transcription ma profesionalment hukata ma courter anapu hahuati tastikuar inde pagina webir ka materucha junte ambe CEC hatikuak.

Inde Tanguarikua Juandakuabe Agenda

- Erokpikua ka Huandakua ámbe.
- Ayanpirataka inde Lithium Valley Comisionerchua ambe
 - Inde Lithium Valley Comision eshekua
 - Inde Lithium Hukua ambe inde Geothermal Brine jimbo
 - Inde Benefio ka Impactor shu Regional ka comunidambo.
- Kurankuarikuak ambe ka Hayankpirata ambe inde Lithium Valley Comisionerucha ambekun.
- Comentario Publicucha ambe
- Kamakua

Huanskata

Inde Lithium kanikua ker recurso mest enca tsi'n haroatak inde motakun inde seshastikua energia ka economia. Inde ker ma componentist inde bateria hurakua enca

caro electricucha ka red electricidad huetarikask pa patsán. Indesk projectarishati eska indesk xander huetarichaksk inde Lithium pa projectuchambe into hueshurikuembo enca hurahaka, xander inde demanda global pa bateria ambe. Yashi, 95 por ciento yamu lithium inde tamu (4) pais hustin: Australia, Chile, China, ka Argentina. Lithium hi shu Imperial haka, encask pitaskask inde geothermal brine jimbo, inde huat generarin kanikuak y xu estado jimbo ka potencial pa xanderu ma tercio demanda muldial (U.S. Geological Survey, 2020).

Ley Assembea 1657 (AB 1657) (Garcia, Capitulo 271, Status de 2020) inspigast sesikua pa CEC paru convenir Blue-Ribbon Comission ma inde extraccion de Lithium y xu California, referirikuarin como Lithium Valley Comission. Inde Lithium Valley Comission anapucha exheatisk, revisarin, investigarin, ka analizarin yamambe inder hurakua ka incentibuchambe, como eska na karakata haka inde statu jimbo encask huekajaka piscun ka huran inde lithium. Xander, inde Lithium Valley Comission requerido harast paru reporte ma un ka inspin legislacionin documentarin xenskua ambe ka recomendacion ambe antes o jiman Octubre 1, 2022. Xander mitikuambe inde Lithium Valley Comissionir huakar eshen xu CECs pagina [Lithium Valley Comission](http://www.energy.ca.gov/LithiumValleyCommission) indeni www.energy.ca.gov/LithiumValleyCommission.

Inde Lithium Valley Comission junta publikuchan hatshiasin. Inde junter informacion ka yamindu junter ambe harast grabado inde Lithium Valley Comissionir, ka [note ambe, documento ambe, xu pagina webir](#). Inde pagina <https://www.energy.ca.gov/data-reports/california-power-generation-and-power-sources/geothermal-energy/lithium-valley/lithium>. Inde material ambe traducido harast espanol-jimbo inde pagina webiar.

CEC commissioner huatisk niran ka participarin inde Lithium Valley Comission Comunider Juandakua, pero no huatisk votarin ambemambo.

Comentario Publico

Huadakuada: Lithium Valley Comission xoatisk huadakata kurankuarita ambe ka comentario ambe inde portcion de Kurankuarikua ambe ka Ayanspirata ka huadakata public, ka yamindy ambe huandakara inde general enca relevante inde Lithium Valley Comission ambe. Lihium Valley Comission hiriganshati pa facilitar juandaka ambe ka ayankunsin ambesan. Pero, depende de namunisk kuiripucha huekask huandan ka participarin, inde huatisk limitar 3 minuto o menos pa' kada kuiripucha, ma huandaka ma kuipucha, o ma huandar pa ma organizacion. Yamu huandakua record publico pakarat. Encar Zoom-jimbo participarahakr exhe detallichan karakua.

Karakata: CEC public assessor, inde kuiripu enca publicun harohtak par undir participarintin jinkun Lithium Valley Comission inkundir, huatikin chet karakat esheran ka ayankugan materu participantichan ambe inte puntos encar tu karakuak inde Lithium

Valley Commissionintir. Encar tu in servicio interaseado haka, correo ma ashaku, speficarindir chet punto inde assessor publicundo al publicadvisor@energy.ca.gov. Comentariocha ashakata tastikuar enka junta huenask, record pakaratisk. Inde assessor publico hanshikuariat pa yaminducha acomodarihuan.

Mithe eska yamu karakata comentariocha, cartecha, ka chet nombre ambe (incluirtin domicilio, numero de telefono, ka correo electronico) pakaratiks inde record publicuchar ka huatisk xeentan internet jimbo.

Karakata comentariocha huatisk inspigan tahpurish:

1. Inspitir comentario inde CECs Docket Unit. Inde CEC usarsind inde systema ma enca aceptarika comentariocha. Instrucionicha ketiskua harast pa karakata inspindir:

Jincha inde CECs [E-Filing paginar](http://www.energy.ca.gov/e-filing/) (<http://www.energy.ca.gov/e-filing/>)

Clikeari "Comment on a proceeding" inde caja adicional

Kara "20-LITHIUM-01" jima enca seleccionar procedimiento

Clikiari "Continue" ka karakar. Yamindu kararichask hatistiks inde hatikunin nombre, correo electronico, ka titulo karakateri.

Inde titulu karakata hastik para hasisk formatisarikuarin "Jane Doe o Nombre de Compania enka karak re: Lithium Valley Commission Meeting"

Karaniah inde jimin "Comment Text" campur o karatan documento ma comentarichinkun. Inde karakat hastist inden formatizado pa keskuntan and hirigantan como Microsoft® word o Adobe® Acrobat® jimbo.

Ka karantan inde CAPTCHA enka usaringan para prevenir no correochan no deseado inde paginampo. Ka haystikun "Agree and Submit your comments"

2. Correo electronici jimbo asha (incluirtin inde docket numeru 20-LITHIUM-01 ka Lithium Valley Commission Meeting sugetu inde chet correompo) inde [Unidad docket docket@energy.ca.gov](mailto:Unidad_docket_docket@energy.ca.gov)
3. Hashaku correo eletronico ma chet comentario, spefico chet punto, inde assessor publicuncu inde publicadvisor@energy.ca.gov. Inde assessor publicu arintar ka hayakuaguat chet comendario juntary yaminducha enca jima hajuaka.
4. Carta ma ashakua:

California Energy Commission

Docket Unit, MS-4
RE: Docket No. 20-LITHIUM-01
715 P Street
Sacramento, CA. 95814-5512

Xan mithe esca xan jondakuariak para cartas arindan ka recibirin inden Lithium Valley Commission. Inde jimbost enca limite kuiripucha anchikuari hakast ka restrictionsha inde COVID-19 jimbo. Inde jimboskin, CEC xan haristiskin para comentariochan internetimpo o correo electronico hashan.

Asesor Publico ka Mater CEC contactucha

CECs assessor publica haropisin publicun inde par undir participarintir inde Lithium Valley Commissionru Juntecha ka mater CEC hukuarikaka. Pa mater informacion ambe, nenekar participaritir inde junta, o huetarichandir servicio interpreter ambe o mater acomodacion ambe, correo electronico jimbo contactar huchandin publicadvisor@energy.ca.gov or telephono (916) 957-7910. Interpretacion ambe, ka serviciocha ambe de acomodacion hastitics paks curakuarin minimum 5 dias antes. Inde CEC anchikuariti pa yamindu servicioschan ka recursuchan inspin.

Kurankuarica ambe inde medios de comunicacion mediaoffice@energy.ca.gov o inde (916) 957-7912

Kurankuarica directa inde Lithium Valley Commission junta ambe inde Elisabeth de Jong LithiumValleyCommission@energy.ca.gov o (916) 957-7912

Documentucha ambe enca haka.

Documentucha ka presentacionicha pa hi junta hastatics y lineapo inde <https://efiling.energy.ca.gov/Lists/DocketLog.aspx?docketnumber=20-LITHIUM-01> , ka inde CECs [Lithium Valley Commission pagina web](#) y shu <https://www.energy.ca.gov/data-reports/california-power-generation-and-power-sources/geothermal-energy/lithium-valley>.

Enca mater informacion ambe harask, inde correo electronica ma hashatisk inde yamindu enca lista haskask. Para recibir inde notificacion, subscribicuar inde Lithium Valley Commission [pagina web https://www.energy.ca.gov/data-reports/california-power-generation-and-power-sources/geothermal-energy/lithium-valley](https://www.energy.ca.gov/data-reports/california-power-generation-and-power-sources/geothermal-energy/lithium-valley) . Exe inde listechan o carakuar inde lisetejimbo in [CEC List Servers](#) inde <https://ww2.energy.ca.gov/listservers/index cms.html>

Hi Documento hashakuastis inde listechan:

- Lithium Valley Commission

- Geothermal
- Research – Energy RD&D Programs
- Electric Program Investment Change (EPIC) Programs
- DCAG